Porównanie tłumaczeń Łukasza 18:9

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Powiedział zaś i do jakichś pokładających ufność na sobie samych że są sprawiedliwi i wzgardzający pozostałych przykład ten |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Powiedział też do niektórych, którzy pokładali ufność w sobie samych, że są sprawiedliwi,\* a pozostałymi gardzili, taką przypowieść:[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Powiedział zaś i do jakichś polegających na sobie samych że są sprawiedliwi, i za nic mających pozostałych, przykład ten:  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Powiedział zaś i do jakichś pokładających ufność na sobie samych że są sprawiedliwi i wzgardzający pozostałych przykład ten |

1. 1) <x>240 30:12</x>; <x>470 5:20</x>; <x>520 10:3</x>; <x>490 16:15</x>; <x>530 10:12</x> [↑](#footnote-ref-2)